阜姆多數人民。雖欲保持意國語言。然絕對反對併歸意國。以免阜姆陷於萬刼不復之地位。哥氏並將關於阜母之政策發表。包含國際化有。普通選舉。自治輸出。及國際政治之自由。義務兵役等。又一消息。恩南疏佔據阜母之行動。似得意國全國之同情。將來意軍司步其後塵。佔據其他沿岸城市。亦勢所不免。不啻與南斯拉夫宣戰云。

▲本埠新聞▼

●●●學生一場吃驚

捋淺弭慣學校。昨禮拜六朝有學生百數十人。乘電卡往詩丕亞車站。歡迎大將哥利氏。到來遊慶。適是翊烟霞密布。不能遙望。車行至布律委街西端。忽有電卡跟踪而至向前學生所乘之卡直撞。兩卡畧有損壞。幸車中人不至受傷。當時各教員以天時不佳。前途不能免驚險之虞。且學生爲國家人才之基礎。其生命更爲鄭重。因此不敢前進云。

●●●審慎氏駕車失敗案再誌

審慎氏日前駕田自車不慎。致被拘控。准具保單銀七千五百元。已誌前報。昨檢驗員審實該車保審慎氏駕駛。候至十號定案。惟被傷之婦。在聖保羅醫院。亦暫見痊愈云

●●●頑童自願入頑童學校

本埠設有一學校。係爲禁制頑童使之就範而設。該校監督員爲哥利氏。適有九歲頑童。自願入該學校。持有入校帶。往哥利氏之住宅謁見。在門外俟候三時之久。而後覲面。哥利氏早所遞之書。內書有頑童請教字樣。後哥利氏詢查其父母。並無此事。此書乃該頑童自書云。

●●●輕生等於鴻毛

昨星期五晚。在阻治橋西端。有六十餘歲之老人。死於道路。當時報知警局。前來檢驗。見死者喉龍用刀割斷。該死者爲何人。却因何輕生。未能探悉云。

●●●自首者情有可原

西人卑倒氏。在續慣咩街開設一修整自由車舖。日前有人携笠巴汰到舖求售。取價銀九元。卑倒氏如其所求與之。後將笠巴汰從事修整。見此物書有別人字記。即電報警局。蓋欲以示其誤買。弭盜竊之罪名也。豈意警差不審所由。竟將卑倒氏拘案。昨日堂訊。衙官以其自首無罪將案註消云。

●●●大都督是日光臨

大都督是日由吶吆啓程前來。下午三時已抵本埠。各界著名之人及市民。紛紛到碼頭歡迎。料於抵埔時必有一番鬧熱云。

●●●寶鏡重圓之樂事

本埠寶路銀行司理東亞滙兌之職黃子衡君。乃域埠向來著名之股商。黃廷璋翁之長公子也。前滬月老旋祖國求淑女爲之續配。夫婦爲人倫之始。閨門爲起化之原。且黃君具有中西學識。爲吾僑所景仰。現與佳人行文明結婚禮。尤足開東亞文明結婚之風。日前各界紛紛備儀踵門致賀。昨星期日黃翁設筵於嶺南樓以答來賓。中西人士慶與賓筵者數百人。極一時之盛云。

▲加屬新聞▼

◎◎◎有一華人甚得居民歡心

冷利訪函云。去年四月間有一華人(西名亞針)向在沙緬河瓦偈充當守夜。日間往各園口賣魚。其人甚得附近居民歡心。且十分好義。往往見附近居民有不妥之事。必力爲資助。一日忽然不知去向。週查杳無踪影。故左右居民時於閒談中。每以念及亞針爲口頭禪。且其在瓦偈當工已久。尚有數月工銀存貯於瓦偈。當不見亞針之日。乃該瓦偈出粮之日。以居民忖測。必有見財陷命。勒令醫局將亞針行踪根究一切。倘有被害。必爲之申寃云。

◎◎◎電車以六仙爲定額

溫地辟訪函云。昨本埠電車公司。向公益委員會要求每一乘客收費六仙一事。聞月之三號既爲該委員會所批准檢事長肯氏對于此事。欲提出抵抗。然事爲委員允許。抵抗亦屬無效。現已六仙爲定額云。

▲各國新聞▼

○○○若非增收何由支給

紐約函云。本埠各洗衣館工人。近日要求東主增給工值。又勒限每一星期。操工四十四小時。今紛紛罷工。以爲要挾之具。約計罷業者約有六七千人。管運送衣車工人。相繼要求。每一星期取工銀四十五元。據各洗衣館之主人報稱。倘此允後各工人之取求。將來每汗衫一件要取洗濯銀二毛五。白硬領取銀六仙。方可支持云云

▼○▲尋人廣告

啓者族弟黃洪滾向在均安堂舖窓修整鐘錶於九月廿七號晚六句鐘後有事出門迄今數日杳無踪影其中顯有別情亦難保無意外之變倘有親朋知其踪跡來信報知不勝沾恩即黃洪滾見此即速音傳以慰鄙懷此佈

民國八年　十月六號　黃壽南啓

◉通信處云埠均安堂片打街東門牌一三七

▼○▲欲得好機會者速來

啓者詩丕亞車路姊市粪埠失地飧館全盤生意傢私什物連屋連地有凉水偈有房口各樣全美一概全盤出賣倘有梓里親朋欲意者即速來面議勿失機會遲疑觀望價極相宜

民國八年西歷十月二号　由姊市粪埠失地飧館特白

City Cafe　P. O. Box 93 Daysland Alta.

▼○▲辯誣廣告

啓者本衣館開張數十年洗熨妥當交際恭謹久已爲僑胞所共信不料有所謂作記者不知何許人並無眞姓名竟敢橫加誣衊種種無稽其關於本號營業前途實非淺鮮故不得不爲之辯駁如作記者何妨出眞姓名以爲證據方能取信否則與匿名揭帖無異在本號固不任過即僑胞亦不足信也特此佈聞

片打街東廣榮洗衣館謹啓

▼○▲上好中秋月餅廣告

攷之溲米而蒸則爲餌、溲麥而蒸則爲餅、是餅亦餱糧之佳品也、雖然、物雖至美、亦視乎製造者之良否耳、本店主人特聘祖傳上等製餡良工、加以精良用料、雖曲江會之紅綾、郭進家之銀餡、無以尚之、況乎時逢令節、數萬年之銀海翻新、候屬中秋、十五隔、蓮化出月、物其嘉矣、維其時矣、諸君因時適口、本主人作團圓之貢也、

▲茲將各欵月餅列呈

冬菇肉月每包八毛　蛋黃肉月每包七毛
荳沙肉月每包四毛　鴨腿肉月每包一元
荳蓉肉月每包四毛　金腿蛋黃肉月每包一元
金腿肉月每包八毛　五仁甜肉每包四毛五
蓮蓉肉月每包八毛　五仁鹹肉每包四毛五

再啓者本店多開一字號名曰三才滷專做龍鳳禮餅與及各色餅食俱全現新張伊始暫做中秋月餅以應門市其門牌街名相同如各埠僑胞賜顧或寫三才號或寫延年堂均可若有函赤付來取貨定即依命從速付上應用是荷

延年堂　三才號　仝啓

雲高華埠

▲◎▲滙銀者注意

本公司設在雲埠喜士定街西端門牌六百二十六号專接理滙兌生意凡滙往香港之銀兩均在香港上海銀行交欵穩固妥當取價相宜并有金錢找換如華友光顧格外歡迎

◉是日滙價每百元九拾元

科路士公司啓

Faulds Financial and Travel Bureau Ltd.
626 Hastings St. W. Phone Sey 165 Vancouver B. C.

▼○▲能做打雜者宜注意

啓者現余需人事理屋外菜園兼搾牛乳以及料理機器等工每月厚酬辛金五十九元並有屋安居至日用所需之柴炭瓜菜等項俱能包足倘有華友合意當此職者請即到來哥林比亞街轉慎碼頭詢問便知也

Gardner Johnson　Johnson Wharf
Foot of Columbia Avenue　VANCOUVER, B. C.

利僑自由快車公司

LACO TAXI SERVICE
Phone Sey 4611 13 Pender St. W.
VANCOUVER, B. C.

啓者本公司自置數欵自由快車專利便僑胞

無拘日夜閒遊往來隨時應命

價極相宜如蒙光顧請照電話矢磨四六一壹通知是荷

車停片打街西端門牌拾叁號保安堂門首

現任管車者黃三才

利僑自由快車公司特啓

▼○▲承受瓜菜自由車廣告

啓者弟等今因項受華彬公司瓜菜自由車連門口生意及該車所用之物一切准於十月五号(即禮拜日)在悅來餐館當衆交易如華彬公司日前有與中西人士揭借轉藕未清等情新於日前到悅來訂妥若逾期不到自是以後概與新承人無干先此布告

民國八年　九月廿號　李沛初　燦鑾　啓

工商銀行是日(每百)九十元零八五

金山大埠

素僧氏

請認壺閣老牌子

精醫內外全科

花柳奇難雜症

啓者本僧人向在四川省城都府設館懸壺已有多年所療各症與及膏丹丸散之應驗甚爲各梓里所嘉許壺閣老牌久已名揚海內童叟皆知今辭故土由蜀到美設館在美國金山大埠尾臣街二千九百一十四號懸壺問世兼自辦參茸玉桂鮮明地道藥材監製經驗膏丹丸散以便僑梓之所需焉本僧人之各項膏丹丸散俱皆藥料眞實淹製得宜淨無比非同漁利者之賣假藥誓假愿花言巧語大書特書張大其辭掩飾人之耳目淆亂人之觀聽棍騙梓里苦力錢財進以僞藥恣無忌憚爲所欲爲本僧人向以存心濟世爲旨主決無半点射利之心如各埠諸君欲辨症購藥可將染病之來歷逐一詳明函示俾得細評按症發藥亦可以奏療痊如有書信銀赤等件請買担保依照西字通訊處村來當然從速奉上無悞謹此佈告

○秘傳活命眞金花柳搜毒丹　每料十二元　半料銀六元

此丹之由來本自四川省峩眉山峩眉寺高正和尚之遺傳者屈指一算相傳至本僧人已有七代二百八十五年于茲矣自有此丹已來治愈者不知凡幾其功效之宏殊非言語可以形容之也無論一切花柳各症新舊白濁魚口疳疔芒蕁橫弦遠年積毒楊梅墜毒深入筋骨週身潰爛種種惡毒若服此丸五天之外十天之內其毒則澈底澄清永無復發且易于服食不寒不燥不瀉不墜決無有別家之用水銀元粉墜毒斷種之藥傷身敗體之虞此丹之妙非平常品可比欲搜除惡毒非此莫屬如有此疾當速購服幸勿遲疑觀望多受苦磨諱病養成大患浮言少敍大言弗陳區區愚誠謹此忠告

○鹿角仙膠益血壯顏健腦丸　每料十二元　半料銀六元

亘古今統世界凡能作掀天揭地大事業之人者無不賴夫其强健靈敏之腦而後始克達其所經營者腦之爲用亦大矣哉欲爲偉男子與世界而角勝負豈可而不講求健腦之方乎本號此丸專治頭部血虛腦筋衰弱腦髓枯敗精神少短頭眩眼花眼呆嗜臥顏容枯落皮色瘦黃種種焦瘁之象若服此丸補其血脈健其腦筋充其腦髓壯其精神潤其肌肉又何難進爲强健靈敏之腦光潤之顏色矣此乃實爲壯顏健腦唯一之上品稍知自愛者不可不留意于培補之道焉

○參茸三鞭滋陰固精健腎丸　每料銀十元　半料銀五元

夫人之雄壯與否憑夫腰腎之强弱耳其腰腎强其人必强其腰腎弱其人未有不弱者腰腎爲全身之總機關督脈之所繫命門之關頭蓋腰腎者豈可而不重哉不欲爲雄壯之人則已若愛爲雄壯之人者當先健其腰腎焉本號此丸專治腎部虧損命門火衰火水不際胃弱少食食不消化氣血兩滯遺精腰痛精神困倦四肢無力舉動不靈種種虛弱之象若服此丸健其腰腎生其水火助其胃强易于消化行其氣血補其眞陽固其精髓長其肌肉堅其筋絡壯其勇力何難挽其疲弱而進于强矣此乃實爲固精健腎獨一無二之至寶有患此者幸勿忽之

▲◎瘋瘋斷根濂珠丹每料百五元
▲◎花柳骨痛楊枝露每罐銀五元
▲◎順氣化痰止咳丹每盒銀三元
▲◎無夢遺精固本膏每盒銀三元
▲◎立止風濕骨痛丹每盒銀三元
▲◎經驗紅白痢症丹每罐銀二元
▲◎金不換治癬藥膏每盒銀二元
▲◎立愈心痛化積丹每罐銀二元
▲◎立愈油火燒傷膏每盒銀二元
▲◎定痛化腐生肌散每罐銀一元
▲◎益胃消滯化積丸每罐銀一元
▲◎萬應救時保安丹每罐銀五毛
▲◎花柳清血解毒汁每罐銀五元
▲◎內傷吐血回春丹每盒銀五元
▲◎猴棗珍珠扯氣丹每盒銀三元
▲◎養生延年益壽膏每盒銀三元
▲◎專治白濁八寶丹每盒銀三元
▲◎花柳瀉毒珠珀丹每盒銀二元
▲◎神效小腸氣痛散每罐銀二元
▲◎廿天斷癮戒烟丸每罐銀二元
▲◎家用還魂跌打丸每只銀二元
▲◎定痛合口生肌膏每盒銀一元
▲◎九珍點眼光明露每罐銀五毛
▲◎行氣提神瑰花丸每罐銀五毛

◉藥品太多未能盡錄諸君賜顧郵費自理美國一毛五外國二毛五仙

Su Seng Shih　P. O. Box 2437
San Francisco　Calif U. S. A.